

T ● U R S D E S E T B L E S

La Grande Tournée

Le Sud-Ouest

12–13 août 2017

August 12–13 2017

T ● U R S
D E
S E T B L E S

M/S
MUSÉE
DU SUD-OUEST



vive 375

Le Sud-Ouest

Projet Tours de tables 2017 - 375^e anniversaire de Mtl

Arrondissement: Le Sud-Ouest

Date: 12 août 2017

Tranche d'âge: Enfants

Lieu: Parc Sir-Georges-Étienne-Cartier

Nombre de participants: 8

Rapporteuse: Éliane Brisebois

Animatrice: Flavie Benoit

Légende

« »: Citations des enfants et de l'animatrice

Texte: reformulations, périphrases

(*parenthèse*): non verbal

[]: remarques et analyse du rapporteur

A: Animatrice

Profil général des participants

Ils ont été recrutés par l'entremise des camps de jour, à la bibliothèque et dans les parcs. Il y avait 4 enfants d'une même famille, qui venaient d'Haïti. Une autre dont la mère est originaire d'Amérique latine.

Quynh Anh Lia, 7 ans, habite Pointe-Saint-Charles depuis 6 ans. Elle est née à Montréal et parle le français à la maison.

Shannon, 8 ans, habite Ville-Émard depuis toujours.

Eva, 6 ans, habite à Pointe-Saint-Charles mais elle vient de Québec, où elle est née. Elle parle français à la maison.

Valentina, 9 ans, habite Saint-Henri. Elle parle le français et l'espagnol à la maison.

Erin, 6 ans, vient de Ville-Émard. C'est la sœur de Shannon. Elle parle l'anglais et le français à la maison.

John-Christoffer, 6 ans, a déménagé il y a 4 ans. Avant, il habitait Saint-Henri.

Anh Khaili, 5 ans.

Kim-Carly, 9 ans, habite à Pointe-Saint-Charles depuis 6 ans. Elle parle anglais à la maison.

Déroulement

C'était moins naturel qu'à l'habitude parce que ce Tour de tables était filmé. Comme il fallait attendre que le caméraman puisse se replacer entre chaque intervention, ça a coupé un peu de spontanéité.

Remarques sur la dynamique du groupe, les personnalités et le non verbal

Il y avait quatre enfants qui se connaissaient. Trois filles étaient des sœurs et le garçon était leur cousin. Leur petite sœur de six ans est restée et a participé à la conversation, même si elle n'avait pas l'âge «requis». Bien sûr, vu qu'ils se connaissaient, ils ont plus réagi que les autres membres du groupe. Ceci dit, vu que c'était un groupe assez jeune—ils étaient deux à avoir 8 et 9 ans—, il y a eu peu d'interactions entre eux. Il y avait une petite fille de 6 ans super allumée quand on lui parlait avant la discussion «officielle», mais dès lors qu'on a engagé la discussion de groupe, elle s'est effacée. Seul le sujet de la malbouffe (bonbons et McDo) les a presque tous fait réagir. Ils riaient tous quand certains d'entre eux disaient aimer les bonbons et aller au McDo. On sentait que ça les amusait d'avouer aimer quelque chose qui n'est pas bon pour la santé.

Thématiques principales

L'alimentation: au restaurant, à la maison, au dépanneur.

Visites et activités (parcs, Musée des beaux-arts, Centre des sciences...).

Haïti (abordé par les enfants d'origine haïtienne).

L'immigration.

La pauvreté.

Carte 1 - Présentations

A: «Pourquoi vous êtes-vous inscrits?»

Quynh Anh Lia (7 ans): *(Lève les épaules pour signifier qu'elle ne le sait pas)*

Shannon (8 ans): «Je savais pas que j'étais inscrite».

Elle raconte que c'est sa mère qui l'a décidé «en secret».

Eva (6 ans): «Je sais pas parce que c'est mon père qui m'a inscrite.»

Valentina (9 ans): «Parce que j'aime ça faire des activités pendant les vacances.»

Erin (6 ans): «La même chose que ma sœur [Shannon].»

Sa maman l'a inscrite en secret.

John-Christoffer (6 ans): «Je sais pas.» Shannon et Erin sont ses cousines.

Anh Khaili (5 ans): «Pour faire des activités.»

Kim-Carly (9 ans): «Je suis là parce que j'aime faire des activités.»

Carte 2 - Pendant que vous mangez les collations, j'aimerais savoir, quel est votre aliment santé préféré?

Quynh Anh Lia (7 ans): «J'en ai beaucoup... La banane. J'aime ça quand la chair est fraîche.»

Shannon (8 ans): «Moi j'aime beaucoup les fraises. Des fois, pour le dessert, j'aime mettre de la crème fouettée.»

Eva (6 ans): «La banane aussi.»

Valentina (9 ans): «Le yogourt avec des fruits. C'est moi qui rajoute des fruits.»

A: «Le meilleur fruit à ajouter?»

Valentina (9 ans): «Des fraises.»

Erin (6 ans): «J'en ai deux: une poire et une pêche.»

John-Christoffer (6 ans): «Moi, c'est les mandarines.»

Anh Khaili (5 ans): «Moi, j'aime du pain. Je mets du beurre: des fois du beurre et des fois du beurre d'arachides.»

Kim-Carly (9 ans): «Moi ma collation préférée, c'est les cerises.»

Carte 3 - Quand vous retournez à la maison, qu'est-ce qui vous fait dire que vous êtes presque arrivés?

Quynh Anh Lia (7 ans): «Si je vois l'école dans laquelle j'étais avant... En plus ma maison est juste devant.»

Shannon (8 ans): «Moi, je vois le métro Jolicœur.»

Eva (6 ans): «J'ai deux choses. Y'a un dépanneur juste à côté de chez moi et un métro... Je crois que c'est Charlevoix parce que j'habite à côté.»

Valentina (9 ans): «Moi c'est comme elle, il y a deux choses: près de chez moi il y a un dépanneur. Et aussi la bibliothèque. Quand je la vois, je sais que je suis bien arrivée.»

Erin (6 ans): «Le métro...»

John-Christoffer (6 ans): «Moi je vois une très très grande église.»

Shannon (8 ans): «Je sais c'est quelle église»

Anh Khaili (5 ans): «Moi c'est le dépanneur qui est proche proche proche de ma rue. Mais aussi le marché...»

A: «Son nom?»

Anh Khaili (5 ans): «... Je ne m'en rappelle plus.»

Kim-Carly (9 ans): «Moi c'est un panneau, on voit un bonhomme dessus. Il marche.»

A: «Un panneau de circulation pour dire de faire attention aux piétons?»

Kim-Carly (9 ans): «Oui!»

Carte 4 - Qu'est-ce que vous aimez le plus à Montréal?

Quynh Anh Lia (7 ans): «Moi j'aime quand je fais des activités à mon école, quand je fais du bricolage et j'aime manger.»

A: «Est-ce que tu vas parfois au restaurant? Quel est ton resto préféré?»

Quynh Anh Lia (7 ans): «Quand j'étais dans mon pays, y'avait un resto où je mangeais tous les repas.»

A: «Où ça?»

Quynh Anh Lia (7 ans): «En Haïti.»

A: «Tu as habité là?»

Quynh Anh Lia (7 ans): «Non, j'habitais ici. Mais après je suis allée là-bas parce que j'avais de la famille là-bas.»

A: «Qu'est-ce qu'il y a à Haïti qui t'a semblé le plus différent d'ici?»

Quynh Anh Lia (7 ans): «Y a plus de choses. Y'a des piscines, la mer.»

A: «Oui. Et qu'est-ce que tu aimes plus de Montréal?»

Quynh Anh Lia (7 ans): «J'aime aller visiter des choses. Comme aller au musée. N'importe lequel. Comme le musée des Beaux-Arts. Là-bas, on pouvait faire des ateliers. Aussi, nous on a fait des sculptures...»

A: «Ah oui, avec quoi?»

Quynh Anh Lia (7 ans): «Avec de l'argile.»

Shannon (8 ans): «J'aime beaucoup les musées... le Centre des sciences. J'aime beaucoup les endroits où on peut faire beaucoup d'affaires. Où les enfants peuvent courir partout et faire des choses. J'aime les ruelles bloquées près de chez moi où les autos ne peuvent pas passer parce qu'on peut jouer là en sécurité. J'aime aller au resto.»

A: «Ton préféré?»

Shannon (8 ans): «Boston Pizza. Ils font des bons sandwiches.»

Eva (6 ans): «J'aime les bonbons...»

A: «Tu les prends où?»

Eva (6 ans): «Au dépanneur à côté de chez moi. J'aime beaucoup les restaurants. Mon préféré c'est le McDonald.»

[Les autres enfants rient de ses réponses... Quand elle dit «McDonald», les autres pouffent, mais semblent en même temps un peu gênés. Le sujet des bonbons les a aussi fait rire. C'est comme s'ils trouvaient drôle le fait que quelqu'un avoue sans gêne aimer les trucs mauvais pour la santé. Ils ont intégré que ce n'était pas socialement acceptable.]

A: «Et aussi, qu'est-ce que tu aimes de Montréal?»

Eva (6 ans): «Mon papa.»

Valentina (9 ans): «J'aime qu'il y ait un parc. Ce parc-ci.»

A: «Viens-tu souvent ici?»

Valentina (9 ans): «Oui, parce que j'habite à côté. Je joue à cache-cache avec mes amis. J'aime que tous mes amis habitent proche de chez moi. Et y'a des restos près de chez moi.»

A: «Quel genre de resto aimes-tu?»

Valentina (9 ans): «Les tacos.»

Erin (6 ans): «No, no, no... *(Elle fait un air coquin, dit qu'elle ne veut pas répondre puis se ravise.)* Y'a juste une chose que j'aime: ma famille. J'aime juste ça. J'aime juste MES choses. Comme j'ai trois jouets... J'en ai trop, j'en ai trop, j'en ai trop. Je déteste la télé.»

Sa soeur dit que ce n'est pas vrai. Elle corrige: «J'écoute pas *tellement* la télé.»

John-Christoffer (6 ans): «J'aime aller chez mes amis.»

A: «Ils habitent proche de chez toi?»

John-Christoffer (6 ans): «Oui.»

Anh Khaili (5 ans): «J'aime jouer au parc et aller dans les jeux d'eau.»

Kim-Carly (9 ans): «Moi j'aime aller à la piscine. C'est une piscine où il y a des bains libres, c'est comme une piscine des fois c'est ouvert, des fois c'est fermé. J'aime aussi aller au parc et regarder la télé. J'aime regarder les trucs, une émission qui s'appelle "*Bella rosa*."»

John-Christoffer (6 ans): «C'est une fille qui fait du football.»

Carte 5 - Qu'est-ce qui vous énerve le plus à Montréal?

Quynh Anh Lia (7 ans): «J'aime pas quand les gens agissent comme des bébés-la-la. Comme y a des gens qui pleurent pour rien. J'aime pas trop lire des livres.»

Shannon (8 ans): «Moi, j'aime pas quand les personnes sont des bandits.»

A: «Et qu'est-ce qui pousse les gens à devenir des bandits, selon toi?»

Shannon (8 ans): «C'est quand ils sont pauvres et qu'ils volent de l'argent.»

A: «Ah, et est-ce que ça t'est déjà arrivé?»

Shannon (8 ans): «Non, mais j'ai entendu parler une fois... Il y a un voleur... Il vole des choses de piscine. Je pense que c'est lui qui a pris mes lunettes de piscine. Parce que je ne les trouve nulle part.»

A: «Quand quelqu'un est pauvre, est-ce que ça veut dire qu'il va devenir un voleur?»

Shannon (8 ans): «Non, pas nécessairement. C'est juste possible.»

A: «Mais, est-ce que ça se pourrait que quelqu'un de riche vole aussi?»

Shannon (8 ans): «Oui, ça se peut des fois, parce qu'il veut plus d'argent que ce qu'il a déjà. Ou bien il est riche parce qu'il a déjà volé beaucoup d'argent.»

A: «Et est-ce qu'il y a autre chose qui ne te plaît pas à Montréal?»

Shannon (8 ans): «J'aime pas quand les ruelles ne sont pas bloquées. Car il faut regarder des deux côtés avant de traverser.»

A: «Tu n'aimes pas celles qui sont ouvertes aux voitures. Les autos passent et tu es moins en sécurité quand tu joues dans la ruelle?»

Shannon (8 ans): «Oui, c'est ça.»

A: «Et toi?»

Eva (6 ans): «La pollution!»

A: «Pourquoi?»

Eva (6 ans): «Parce que la pollution, ça tue les animaux! Parce que dans la mer, quand on jette des déchets, les poissons y mangent le plastique et ça les tue. Pareil pour les ours polaires. Et beaucoup d'autres animaux.»

A: «Et qu'est-ce qui pollue, selon toi?»

Eva (6 ans): «La fumée, les pipes, les déchets.»

A: «Et comment on pourrait faire pour éviter ça?»

Eva (6 ans): «Ne plus lancer des choses par terre et ne plus fumer.»

A: «On mettrait les choses où?»

Eva (6 ans): «Dans la poubelle.»

A: «Autre chose?»

Eva (6 ans): «J'aime pas les gens qui se chicanent et quand on se fait mal. Tu peux tomber, glisser...»

Valentina (9 ans): «Des fois dans les ruelles, il y a des fous qui pètent leurs bières et ça fait beaucoup de vitre et ça pollue. Parce qu'y a beaucoup de gens, dans mon quartier, qui vivent dans la rue, et puis ça les pollue.»

John-Christoffer (6 ans): «Moi j'aime pas quelqu'un qui s'appelle Théodore parce qu'il frappe les gens.»

A: «Est-ce que tu as eu l'aide d'un adulte ou d'un ami pour régler ce problème-là?»

John-Christoffer (6 ans): «Oui, un adulte m'a aidé.»

A: «Anh Khaili, toi, qu'est-ce que tu n'aimes pas de Montréal ou de ton quartier?»

Anh Khaili (5 ans): «J'aime pas les zombies.»

A: «Les zombies, ça existe?»

Anh Khaili (5 ans): «Avant, quand Jésus il n'était pas là, il y avait des zombies.»

A: «Et dans le présent, y a-t-il quelque chose que tu n'aimes pas à Montréal?»

Anh Khaili (5 ans): «J'aime pas rester à la maison, parce que des fois on reste à rien faire, on regarde la télé et moi j'ai envie de sortir, de jouer, d'aller au parc.»

Kim-Carly (9 ans): «Moi j'aime pas les chiens, parce que, à chaque fois, ils font des cacacs devant notre maison et ça pue.»

Une autre petite fille: «Elle aime pas ça à cause des mouches.»

Kim-Carly (9 ans): «J'aime pas manger en général, mais j'aime aller au restaurant. Parce que chez nous, j'aime pas trop la nourriture qu'on mange. J'aime juste les tacos.»

Carte 6 - Si Montréal était une personne, quel genre de personne serait-elle?

(Ils affichent des airs pensifs, surpris par cette question.)

Quynh Anh Lia (7 ans): «Je sais pas.»

Shannon (8 ans): «Moi je pense qu'elle pourrait être la personne la plus intelligente sur la planète. Parce qu'elle aurait le plus gros cerveau. Elle serait très très très gentille avec les gens et elle ne briserait jamais les lois.»

Eva (6 ans): «Je voudrais que ce soit une personne qui accueille plus de gens d'autres pays à Montréal. Parce que c'est très gentil.»

A: «Est-ce que tu trouves que Montréal accueille assez de gens d'autres pays en ce moment?»

Eva (6 ans): «Oui, mais j'en veux plus!»

Valentina (9 ans): «Si Montréal était un humain, je crois qu'il serait gentil, qu'il dirait aux autres de ne pas faire de pollution.»

John-Christoffer (6 ans): «Elle serait... Avec des fois un mauvais caractère et des fois avec un bon caractère à cause que des fois on fait des choses mal et de la pollution et des fois des choses bien. Comme avoir créé le Mont-Royal.»

A: «Est-ce que ce sont les humains qui l'ont construit, le Mont-Royal?»

[Les autres disent non.]

John-Christoffer (6 ans): «La forêt c'est la nature, et le chalet c'est les humains.»

Kim-Carly (9 ans): «Je pense qu'elle serait généreuse, elle aura comme tout le monde dans son corps, une partie généreuse et une partie méchante, mais c'est juste une petite partie parce qu'elle a plus de générosité. Parce qu'elle pourra être gentille avec les autres et accueillante quand les gens vont venir, elle sera contente de les voir.»

Cartes 7 et 8 - Si vous étiez maire ou mairesse de votre ville et que vous pouviez réaliser une chose, qu'est-ce que ça serait? Est-ce que ce serait possible, et si oui, à quelles conditions?

A: «Savez-vous ce qu'est un maire?»

Quynh Anh Lia (7 ans): «C'est presque comme un président, mais c'est pas un président. Il prend les décisions pour la ville, comme pour la construction.»

A: «Vous avez compris?»

Tous: «Oui!»

A: «Alors si vous étiez maire que feriez-vous?»

Shannon (8 ans): «Aller sur un hamac.»

A: «Tu souhaiterais qu'il y ait des hamacs dans la ville?»

Shannon (8 ans): «Oui.»

Eva (6 ans): «Quand les parents sont tannés, on construit un endroit où les enfants pourraient aller. Une moitié pour les enfants et une moitié pour que les parents puissent être dans le silence.»

[Elle dit ça très sérieusement, on sent qu'elle est consciente, du haut de ses 6 ans, qu'avoir des enfants n'est pas toujours reposant...]

Valentina (9 ans): «Qu'il y ait des pianos dans tous les coins de rues!»

A: «Pourquoi?»

Valentina (9 ans): «Parce que j'aime jouer du piano.»

A: «Pour toi, ces pianos, qu'est-ce que ça apporte?»

Valentina (9 ans): «Le bonheur. Sinon, je sais pas... Ça serait de faire des activités pour la population... Pour les gens qui vivent dans la rue, comme faire des activités pour leur montrer des choses. Ça leur apporterait plus de savoir pour savoir ce qu'ils feraient dans le futur...»

Erin (6 ans): «Y'a trop de choses que j'aime, alors je sais pas... J'aime le fleuve.»

John-Christoffer (6 ans): «Que l'argent n'existe pas! À cause que j'aime pas quand le prix est trop cher. Je me sens... Je ne sais pas comment le dire. Pour les choses importantes, comme qu'on puisse aller au travail gratuitement.»

Anh Khaili (5 ans): «Moi c'est... un bateau... Si on va en Haïti, on voit des bateaux. Un grand bateau-restaurant.»

Kim-Carly (9 ans): «Moi, je voudrais qu'il y ait des bus partout. Parce que ceux qui sont pauvres ne seraient pas obligés de marcher. Des bus gratuits.»

[Fin de la discussion, les deux dernières cartes n'ont pas été abordées]

Carte 10 - Question aux parents

«Je pense, pour moi, pour les deux enfants... le CPE. Il était super impliqué dans le quartier. Il faisait les activités dans le quartier. J'apprécie le fait que cette institution soit bien ancrée dans notre quartier.»

«Le parc proche de chez nous, c'est un grand parc, mais l'entretien pour la ville n'est pas nécessairement facile. Il faut vérifier pour les déchets dangereux.»

«Mes trois filles ont eu la chance d'aller dans une garderie en milieu familial. J'ai pas eu le courage d'inscrire mes enfants au CPE de Pointe-Saint-Charles...»

«Je pense qu'à Pointe-Saint-Charles, il manque des ressources pour les enfants: il manque d'installations de jeux à Montréal en général... Disons que les ressources ne sont pas partagées... je voudrais que mes filles jouent au tennis, mais il faut que je les amène à Verdun. La répartition des infrastructures laisse à désirer dans certains quartiers ou arrondissements.»

«Moi je trouve que ce qui est bien, c'est les écoles de quartier, l'amélioration des aménagements. Le point négatif, c'est le calendrier d'activités qui sort après le début des activités. Soit on ne les reçoit pas ou, en ligne, c'est le calendrier de l'an dernier et, le temps qu'on s'inscrive, il n'y a plus de places. L'accès à l'information, pour les enfants, c'est très difficile.»